



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/AC.31/1997/21
12 December 1997
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

КОМИТЕТ СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ,
УЧРЕЖДЕННЫЙ РЕЗОЛЮЦИЕЙ 864 (1993)
О ПОЛОЖЕНИИ В АНГОЛЕ

ВЕРБАЛЬНАЯ НОТА ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЬСТВА ШВЕЦИИ ПРИ
ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 12 ДЕКАБРЯ 1997 ГОДА
НА ИМЯ ПРЕДСЕДАТЕЛЯ КОМИТЕТА

Постоянное представительство Швеции при Организации Объединенных Наций свидетельствует свое уважение Председателю Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 864 (1993) о положении в Анголе, и имеет честь информировать его о тех мерах, которые власти Швеции приняли в связи с пунктом 4 резолюции 1127 (1997), как это было предусмотрено Советом в пункте 8 его резолюции 1135 (1997).

Доклад об определенных мерах в отношении Анголы/УНИТА, представляемый в соответствии с резолюцией 1135 (1997) Совета Безопасности

1. Требования в отношении виз и т.д.: пункт 4а и b резолюции 1127 (1997)

В соответствии с действующими положениями граждане Анголы не могут ни въехать в Швецию, ни проследовать через нее транзитом без визы. Эти положения действуют вне зависимости от того, является ли соответствующее лицо владельцем национального, дипломатического или служебного паспорта.

2. Закрытие всех отделений УНИТА: пункт 4с

В Швеции отделения УНИТА отсутствуют.

3. Полеты летательных аппаратов, предоставление летательных аппаратов или компонентов летательных аппаратов, страхование, инженерное и техническое обслуживание летательных аппаратов и т.д. : пункт 4d

30 октября 1997 года Совет Европейского союза принял постановление, касающееся приостановления определенных экономических связей с Анголой, с тем чтобы побудить УНИТА выполнить свои обязательства в рамках мирного процесса. Это постановление было принято во исполнение решения Совета Безопасности, касающегося, среди прочего, запрещения полетов летательных аппаратов, предоставления летательных аппаратов или компонентов летательных аппаратов, страхования, инженерного и технического обслуживания летательных аппаратов. Постановления Европейского союза являются обязательными в полном объеме и непосредственно распространяются на Швецию.

Дополнительные положения, касающиеся санкций, применяемых в случае нарушения указанного постановления, содержатся в Законе Швеции (1996:95) об определенных международных санкциях.
